Corrigé des exercices : Vocabulaire du Coran 16 : Verbes 5

Vocabulaire du Coran

Corrigé détaillé des exercices sur « Vocabulaire du Coran 16 : Verbes 5 » (Vocabulaire du Coran), avec explications pas à pas.

Contenu en cours de relecture.

Exercice 1

Traduis chaque mot en français.

1. بَلَغَ
   → **atteindre, parvenir**
2. عَلَّمَ
   → **enseigner**
3. أَنذَرَ
   → **avertir**
4. اسْتَغْفَرَ
   → **demander pardon**
5. سَبَّحَ
   → **glorifier**
6. شَهِدَ
   → **témoigner**

Les sens sont ceux donnés dans la leçon.

Exercice 2

Écris en arabe, avec les voyelles, le mot qui correspond au sens donné.

1. penser, compter
   → حَسِبَ
2. porter
   → حَمَلَ
3. juger, décider
   → حَكَمَ
4. pouvoir, être capable
   → اسْتَطَاعَ
5. craindre (avec respect)
   → خَشِيَ

6. laisser, abandonner
   → وَذَرَ

Exercice 3

Écris la prononciation (transcription en lettres latines) de chaque mot.

1. اسْتَغْفَرَ
   → **istaghfara**
2. سَبَّحَ
   → **sabbaḥa**
3. شَهِدَ
   → **shahida**
4. حَسِبَ
   → **ḥasiba**
5. حَمَلَ
   → **ḥamala**

Exercice 4

Écris en arabe vocalisé chaque mot à partir de sa prononciation.

1. istaṭāʿa
   → اسْتَطَاعَ
2. khashiya
   → خَشِيَ
3. wadhara
   → وَذَرَ
4. ihtadā
   → اهْتَدَى
5. biʾsa
   → بِئْسَ

Exercice 5

Voici des mots écrits sans voyelles. Recopie-les avec toutes leurs voyelles, comme dans la leçon.

1. بلغ
   → بَلَغَ
2. علم
   → عَلَّمَ

3. أنذر
   → أَنذَرَ
4. استغفر
   → اسْتَغْفَرَ
5. سبح
   → سَبَّحَ

La vocalisation attendue est celle du vocabulaire de la leçon.

Exercice 6

Choisis le bon sens dans la liste : glorifier ; porter ; avertir ; demander pardon ; témoigner ; penser, compter.

1. أَنذَرَ
   → avertir
2. اسْتَغْفَرَ
   → demander pardon
3. سَبَّحَ
   → glorifier
4. شَهِدَ
   → témoigner
5. حَسِبَ
   → penser, compter
6. حَمَلَ
   → porter

Exercice 7

Chaque indice est une explication en arabe (donnée dans la leçon). Écris le mot de la leçon qui correspond.

1. وصل
   → بَلَغَ
2. أفاد العلم
   → عَلَّمَ
3. حذّر
   → أَنذَرَ
4. طلب المغفرة

اسْتَغْفَرَ →

5. نزّه الله

سَبَّحَ →

Exercice 8

Chaque ligne donne un court extrait de la liste de vocabulaire, puis un mot de la leçon qui s'y trouve. Donne le sens de ce mot (sens linguistique seulement).

1. فَلَوْلَآ إِذَا بَلَغَتِ ٱلْحُلْقُومَ ← بَلَغَ
   → atteindre, parvenir
2. وَيُعَلِّمُهُ ٱلْكِتَٰبَ وَٱلْحِكْمَةَ وَٱلتَّوْرَىٰةَ وَٱلْإِنجِيلَ ← عَلَّمَ
   → enseigner
3. وَلَقَدْ أَنذَرَهُم بَطْشَتَنَا فَتَمَارَوْا۟ بِٱلنُّذُرِ ← أَنذَرَ
   → avertir
4. فَقُلْتُ ٱسْتَغْفِرُوا۟ رَبَّكُمْ إِنَّهُۥ كَانَ غَفَّارًا ← اسْتَغْفَرَ
   → demander pardon

Exercice 9

Dans chaque extrait, recopie le mot qui correspond au sens donné (copie-le tel qu'il est écrit).

1. فَلَوْلَآ إِذَا بَلَغَتِ ٱلْحُلْقُومَ ← « atteindre, parvenir »
   → بَلَغَتِ
2. وَلَقَدْ أَنذَرَهُم بَطْشَتَنَا فَتَمَارَوْا۟ بِٱلنُّذُرِ ← « avertir »
   → أَنذَرَهُم
3. فَقُلْتُ ٱسْتَغْفِرُوا۟ رَبَّكُمْ إِنَّهُۥ كَانَ غَفَّارًا ← « demander pardon »
   → ٱسْتَغْفِرُوا۟
4. فَسَبِّحْ بِٱسْمِ رَبِّكَ ٱلْعَظِيمِ ← « glorifier »
   → فَسَبِّحْ

Le mot peut porter un préfixe ou un suffixe (par exemple « et », « le », « leur »).

Exercice 10

Compte les mots de chaque extrait (les mots sont séparés par des espaces).

1. فَسَبِّحْ بِٱسْمِ رَبِّكَ ٱلْعَظِيمِ
   4 →
2. يَٰٓأَهْلَ ٱلْكِتَٰبِ لِمَ تَكْفُرُونَ بِـَٔايَٰتِ ٱللَّهِ وَأَنتُمْ تَشْهَدُونَ
   8 →

3. يَحْسَبُ أَنَّ مَالَهُۥٓ أَخْلَدَهُۥ
   4 →
4. وَعَلَيْهَا وَعَلَى ٱلْفُلْكِ تُحْمَلُونَ
   4 →

Exercice 11

Recopie le mot demandé.

1. Premier mot de : مَا لَكُمْ كَيْفَ تَحْكُمُونَ
   مَا →
2. Dernier mot de : وَمَا يَنۢبَغِى لَهُمْ وَمَا يَسْتَطِيعُونَ
   يَسْتَطِيعُونَ →
3. Premier mot de : إِلَّا تَذْكِرَةً لِّمَن يَخْشَىٰ
   إِلَّا →
4. Dernier mot de : ذَرْنِى وَمَنْ خَلَقْتُ وَحِيدًا
   وَحِيدًا →

Exercice 12

Dans chaque paire, quel mot est le plus fréquent dans le Coran ? Utilise les nombres de la leçon.

1. بَلَغَ / عَلَّمَ
   عَلَّمَ →
2. أَنذَرَ / اسْتَغْفَرَ
   أَنذَرَ →
3. سَبَّحَ / شَهِدَ
   شَهِدَ →
4. حَسِبَ / حَمَلَ
   حَسِبَ →
5. حَكَمَ / خَشِيَ
   حَكَمَ →

Le nombre indiqué dans la leçon est le nombre d'occurrences.

Exercice 13

Range ces mots du plus fréquent au moins fréquent (écris les mots sur une ligne, séparés par « ، »).

1. حَكَمَ ، عَلَّمَ ، أَنذَرَ ، سَبَّحَ
   → حَكَمَ ، أَنذَرَ ، سَبَّحَ ، عَلَّمَ

Exercice 14

Vrai ou faux ? Corrige si c'est faux.

1. « عَلَّمَ » signifie « enseigner ».
   → Vrai.
2. « أَنذَرَ » signifie « laisser, abandonner ».
   → Faux : « أَنذَرَ » signifie « avertir ».
3. « اسْتَغْفَرَ » signifie « demander pardon ».
   → Vrai.
4. « سَبَّحَ » signifie « pouvoir, être capable ».
   → Faux : « سَبَّحَ » signifie « glorifier ».
5. « شَهِدَ » signifie « témoigner ».
   → Vrai.
6. « حَسِبَ » signifie « être bien guidé ».
   → Faux : « حَسِبَ » signifie « penser, compter ».
7. « حَمَلَ » signifie « porter ».
   → Vrai.
8. « حَكَمَ » signifie « avertir ».
   → Faux : « حَكَمَ » signifie « juger, décider ».

Exercice 15

Combien de lettres compte chaque mot (sans compter les voyelles) ?

1. بَلَغَ
   3 →
2. أَنذَرَ
   4 →
3. اسْتَغْفَرَ
   6 →
4. شَهِدَ
   3 →
5. حَسِبَ
   3 →

Exercice 16

Remets les lettres dans l'ordre pour retrouver un mot de la leçon, puis écris-le avec

ses voyelles.

1. ح – م – ل
   → **حَمَلَ**
2. ح – ك – م
   → **حَكَمَ**
3. ا – ط – س – ا – ع – ت
   → **اسْتَطاعَ**
4. خ – ي – ش
   → **خَشِيَ**

Exercice 17

Retrouve la racine de chaque mot (les lettres de base, séparées par des espaces).

1. عَلَّمَ
   → **ع ل م**
2. أَنذَرَ
   → **ن ذ ر**
3. اسْتَغْفَرَ
   → **غ ف ر**
4. سَبَّحَ
   → **س ب ح**
5. شَهِدَ
   → **ش ه د**

Les racines sont données avec les lettres de base, sans les ajouts.

Exercice 18

Parmi les quatre choix, trouve le mot de la même famille (même racine) que le mot donné.

1. عَلَّمَ — choix : عِلْم ، كُفْر ، صادِق ، أَكْثَر
   → **عِلْم**
2. أَنذَرَ — choix : ضَرَبَ ، اهْتَدَى ، كَبِير ، نَذِير
   → **نَذِير**
3. اسْتَغْفَرَ — choix : قَضَى ، غَفُور ، بَصِير ، حَكَمَ

غَفُور →

4. سَبَّحَ — choix : أَوْحَى ، بَيِّنَة ، عَلِيم ، سُبْحان

سُبْحان →

Exercice 19

Dans chaque série, un mot n'a pas la même racine que les autres. Recopie l'intrus.

1. عَلِمَ ، حَياة ، عالَم ، عِلْم

حَياة →

2. مُحْسِن ، اسْتَغْفَرَ ، غَفَرَ ، مَغْفِرَة

مُحْسِن →

Exercice 20

Mets chaque verbe au passé, à la 3e personne du pluriel masculin (« ils ») : remplace la dernière voyelle par « وا ».

1. حَكَمَ

حَكَمُوا →

2. وَذَرَ

وَذَرُوا →

3. أَنذَرَ

أَنذَرُوا →

4. شَهِدَ

شَهِدُوا →

5. حَسِبَ

حَسِبُوا →

Exercice 21

Mets chaque verbe au passé, à la 3e personne du féminin singulier (« elle ») : ajoute « تْ ».

1. سَبَّحَ

سَبَّحَتْ →

2. اسْتَطاعَ

اسْتَطاعَتْ →

3. عَلَّمَ
   عَلَّمَتْ →
4. حَمَلَ
   حَمَلَتْ →
5. عَذَّبَ
   عَذَّبَتْ →

Exercice 22

Pour chaque verbe, écris la première lettre (sans voyelle) et dis si le verbe commence par une hamza (أ ou آ) ou non.

1. شَهِدَ
   ش → — sans hamza
2. حَسِبَ
   ح → — sans hamza
3. حَمَلَ
   ح → — sans hamza
4. حَكَمَ
   ح → — sans hamza
5. اسْتَطاعَ
   ا → — sans hamza

Les trois premiers caractères sont distingués ici pour s'entraîner à repérer la hamza.

Exercice 23

Combien de fois ce mot apparaît-il dans le Coran ? Relève le nombre dans la leçon.

1. حَمَلَ
   41 →
2. حَكَمَ
   45 →
3. اسْتَطاعَ
   42 →
4. خَشِيَ
   40 →

Exercice 24

Écris en arabe vocalisé les mots suivants.

1. appeler
   → نادَى
2. s'en remettre à (Dieu)
   → تَوَكَّلَ
3. s'enorgueillir
   → اسْتَكْبَرَ
4. laisser, quitter
   → تَرَكَ
5. atteindre, parvenir
   → بَلَغَ
6. enseigner
   → عَلَّمَ

Exercice 25

Classe chaque mot : « plus de 41 fois » ou « 41 fois ou moins » dans le Coran (nombres de la leçon).

1. حَكَمَ
   → **plus de 41 fois**
2. اسْتَطاعَ
   → **plus de 41 fois**
3. خَشِيَ
   41 → fois ou moins
4. وَذَرَ
   → **plus de 41 fois**
5. اهْتَدَى
   41 → fois ou moins
6. بِئْسَ
   41 → fois ou moins

Exercice 26

Écris le sens de chaque mot en français, puis écris-le dans une phrase de ton choix (au moins deux mots).

1. اهْتَدَى
   → **être bien guidé (+ phrase libre)**
2. بِئْسَ

→ quel mauvais ! (+ phrase libre)

3. عَذَّبَ
   → châtier (+ phrase libre)
4. نادَى
   → appeler (+ phrase libre)

Exercice 27

Écris trois mots de la leçon que tu retiens le mieux, avec leur sens (réponse libre).

1. Mot 1, mot 2, mot 3
   → Réponse libre, par exemple : بَلَغَ = atteindre, parvenir ; عَلَّمَ = enseigner ; أَنذَرَ = avertir

Exercice 28

Dans chaque extrait, un mot de la leçon est donné. Écris sa prononciation et son sens.

1. مَا لَكُمْ كَيْفَ تَحْكُمُونَ ← حَكَمَ
   → ḥakama — juger, décider
2. وَمَا يَنبَغِى لَهُمْ وَمَا يَسْتَطِيعُونَ ← اسْتَطاعَ
   → istaṭāʿa — pouvoir, être capable
3. إِلَّا تَذْكِرَةً لِّمَن يَخْشَىٰ ← خَشِيَ
   → khashiya — craindre (avec respect)
4. ذَرْنِى وَمَنْ خَلَقْتُ وَحِيدًا ← وَذَرَ
   → wadhara — laisser, abandonner